

報日環循

二 拜 禮

西曆一千八百八十二年二月廿八號

中外衆國保險有限公司

實 備 本 銀 壹 百 萬 大 圓

光緒七年八月初十日 起減

中外
衆國保險公司啟

中臺淡打福寧天津牛烟鎮海安
 國濟水狗州波津庄臺江口南
 汕頭寧波經口海西義淋
 厦門上海上九天津海貢東文會板大
 海海江津防海海北西義淋廣派
 望古宜即山金舊域雲雪畔崙波
 戶神卑山利多厘庇梨亞地庇吉
 品時厘禮能打
 壘寶三小呂路角架
 宋厦門

火 船

令 時 分 不

[illegible]

船帆

重貨水漬

[illegible]

再者中外衆國保險有限公司
自光緒七年八月初十日起減價茲將火船由港直往各埠價開列 砵多雲
公烟保平安五毫雜貨保平安
柴伍伍雜貨保水漬壹員重貨保水漬壹員式伍
比卑時品公烟保平安陸臺式伍雜貨保平安捌毫柴伍伍雜貨保水漬壹員伍重貨保水漬壹員
壹員柴伍 烏施崙亞地禮地公烟保平安柴毫伍雜貨保平安壹員式伍雜貨保水漬壹員
安壹員重貨保水漬壹員火船由香港往福州去此準價列
谷當雪梨比厘時品公烟保平安壹員壹式伍雜貨保平安壹員壹式伍雜貨保水漬壹員柒伍重貨保水漬式員 狽利畔
公烟保平安壹員壹式伍雜貨保平安壹員式伍雜貨保水漬壹員捌柴伍重貨保水漬式員
烏施崙亞地禮地公烟保平安壹員式伍雜貨保平安壹員安壹員三柴伍雜貨保水漬式員重貨保水漬式員式伍
總理人利再啟

津郵音 去臘十四日天津遞來西字信息云是處城外大街有某店失慎以致祝融偶駕水龍齊到將火撲滅計燒去舖店四間是夜天色清明風勢甚靜故延燒不致迅速此處一帶俱屬貨倉縱橫約有三里許茲獲平安亦厚幸已現時津境天氣晴和儼如三春景象農民皆以雪霜稀少春來開耕蝗蟲或滋生難望豐收也現在米價亦頗昂貴云○閩省郵音 福建遞到信息謂前由美國回華之學童有是閩省者其父母以所學未成半途中止殊為可惜遂聯稟官憲再往美國肄業若謂其虛糜國帑則當自捐資斧云至官憲允否則尚未知也又旅閩西人現已叙會以議賽馬章程惟尚未定有日期也○帆船擱礁 月之初一日甯波來信云是朝約八點鐘德國護路輪船由甯動輪前往上海駛至鎮海地面遙見德國夏文帆船升旗求援炮船即駛前詢問始悉其船擱在礁石之上不能行動以致海水奔入艙中已有八尺深矣乃用艇將貨物搬運而僱火船牽回甯波焉○船艘撞覆 甯波信息云去臘二十六日有丹成火船行抵甯波尚未拋錨泊定而小艇如蟻而集攏近火船之旁殊形擠擁火輪掀翻之際不及躲避將小艇撞沈一艘艇內諸人皆問諸水濱雖經各船撈救而有二人已葬身於魚腹矣事聞於道憲立即出示禁止小艇不得先駛近火船倘敢違定得拘究蓋因火船尚未停泊穩妥而艇先行搶近必致多遭不測而事關人命故出示以警戒將來也

醫院張宴 本港東華醫院紳董定於初十晚在院盛張筵席恭請港督燕制軍赴宴以桴芹獻而伸葵忱蓋因燕制軍蒞港有年厚待華人故情不能忘也○添選人員 本港各衙訊鞫案情例有陪審人員赴案聽審以昭公允所經選定之員每居一年或有更換或有增加隨時察看情形總期有裨公事前數年更選有華人充當俾民情得以宣達法甚善也茲聞現年所增人員經已註冊其特選者則八名常額則共三十一名云○雨水報章 本港西醫院向有測量雨水之例每居一月則共計其多少詳為紀錄以便查核茲聞報章謂西歷正月共得雨水四十五分去年是月天未有雨一千八百八十年正月則共得二寸七十二分云○炮船任滿 法國調來太平洋巡歷之湛卑連炮船現已屆期將屆船主董卑律接有文書擬於日間駛回歐洲覆命經法廷調有威刺士炮船前來接任矣○售船虛傳 本港西字報謂昨閱長崎新報言英國威雲炮船在羊城轉售與粵省大憲以備海防之用今確查此事實屬子虛烏有不知長崎報何由得此說也所謂聞風捕影者此之謂矣○竊案 李福黃祐二人於本月初七日偷竊火災贖餘之錢被拘到案官判各罰銀一圓若不完繳則禁監四日以示薄懲○賭案 陳福在太平山畔曠地聚賭為差所見

敬啟者乍畏街門牌第五十七號謙晉益德記號綢緞疋頭店司事人李森承林紹江等因生意不前原將做下之謙晉益德記號頂與別人於光緒七年十二月二十二日同義堂頂受仍用謙晉益改用義記字號卜吉開張所有在前欠到貨項會項揭項并數目不明者俱係李森承林紹江等理明不干同義堂之事又各客欠到謙晉益德記之貨賬銀兩俱准同義堂追收再本號於去歲臘月失去收銀圖章嗣於二十八日改刻其邊改用花草如有自二十八日以後收給仍用前之圖章者俱屬私數先此聲明以免後論
光緒八年正月初四日 同義堂謹啟

泰西善法鑲牙

石 啟者本行有石貨倉壹座安頓
貨物倉地四面潔淨且各窓又
能通其氣若安貨物可無朽壞
之虞并有木馬頭壹座長數十
丈凡有輪船貨艇均可泊灣不
拘早晚及禮拜日均能運貨上
落以便各客租倉相宜 諸君
光顧請移玉至本寫字樓面議
特此佈聞
光緒七年 乙巳
咪也洋行謹啟

煤 炭 發 客
 啟者香港中
 環海傍成興
 號常有上好
 各準煤炭發
 客 諸尊光
 顧請移玉步
 光緒七年
 六月 廿三日
 成興謹啟

英 國 京 公 司
火 燭 保 險
啟者本公司向設英京倫頓保險已越數十年實備資本銀一千萬員專保火燭宴梳茲分設香港承保房屋及家私並貨倉等貨物無火燭意外之處價甚相宜倘遇不測照數陪足所有規矩亦極妥善諸君賜顧請至本行辦房面議是荷
光緒七年 七月廿六日
代理人律頓行謹啟

謹將各款靈驗膏丹丸散藥酒藥水藥餅藥油等症列左
柳士肥兒餅 止咳藥餅 雙料薄荷餅 喉龍痛爛口疾藥餅 延年益壽玉桂藥酒 跌打內外各症紅藥酒 肉精酒 培補婦人產後藥酒 各款洋菓子味藥酒 清香洋橙酒 各種菓子露 追風膏藥 拔毒膏藥 埋口藥膏 爛肉生肌藥膏 生肌拔毒膏藥 拔毒止痛膏藥 白藥膏 藍藥膏 辟蠅藥膏 頑癬藥膏 癩藥膏 脫痔藥膏 白濁檸檬膏 眼邊爛藥膏 花柳三角風藥膏 刀傷藥膏 止咳甘草膏 十全大補鐵精丸 補氣補血藥丸 靈效清補丸 壯陽廣嗣丸 固本寧神丸 婦科調經丸 酒風脚丸 白濁白帶藥丸 沙氣時症丸 發熱頭痛作嘔丸 週身困倦膀胱受濕丸 小兒五疳壘積肚痛丸 心氣痛散 毒死各風惡蟲藥散 白濁白帶藥散 小兒作出牙發熱藥散 癩藥散 脫鬚髮藥散 小兒胎毒火瘡各症藥散 風痰濕症散 皮膚濕熱散 清涼消熱散 發冷藥散 脾濕發熱利水散 痔瘡藥散 光明眼藥散 清補涼藥散 乾土止癢散 化痰止咳藥水 花柳搜毒藥水 十全大補種子藥水 除點去痕眼藥水 風濕各症藥水 耳聾耳鳴藥水 立止牙痛藥水 烏鬚髮藥水 遺精洩夢藥水 檜器血膠水 急救誤食洋烟毒物藥水 浸疥藥水 脫雞眼腳枕藥水 白濁白帶藥水 陽癰藥水 陰癰藥水 刀傷止血藥水 搽汗痲藥水 精脫油膩藥水 發冷藥水 回頸歷各症藥水 沙示罷禮刺藥水 培植小兒氣血藥水 綠傷燒傷藥水 小兒肚痢藥水 小兒慢驚藥水 鐵精補血藥水 男婦止痢藥水 精止戒洋烟肚痢培植藥水 紅白玫瑰甘水 生髮香水 還魂藥冰 癩藥水 目疾各症藥水 羊吊癰癪藥水 小兒咳嗽糖水 解血毒藥水 血崩見紅藥水 外感風迷藥水 開胃藥水 玫瑰白粉水 鮮艷胭脂香水 極品花露水 砂淋血淋尿淋藥水 蠱脹藥水 尿管急症藥水 鵝喉藥水 腐癰藥水 暗瘡雀斑白食藥水 止痛各症藥水 風癱半身不遂藥水 回肉瘤藥水 回魚口無名腫毒藥水 辟瘟疫穢氣藥水 治白蟻藥水 別色洋菓子味糖水 週身骨痛藥水 疔疔魚口便毒藥水 痞疽背癰

藥水 週身蜂起濕熱藥水 退燒藥水 耳痛潰膿藥水 內傷癆火藥水 破金吐血藥水 陰虛潮熱藥水 五癆七傷藥水 肺癆乾咳藥水 哮喘咳嗽藥水 傷風咳嗽藥水 氣促氣逆胸膈藥水 嘔食消滯藥水 小兒紅痢疾藥水 止肚痛藥水 男婦患各痢疾藥水 狐臭臭水藥丸 隆冬手足爆拆香水 面生麻瘋癰癰香水 和粉修容香水 風痰迷塞藥水 色思病花癩藥水 皮生各疾陰陽惡瘡藥水 痰迷心竅藥水 血逆莽行嘔血藥水 狗惡獸咬傷藥水 癰癰白髮癰藥水 傷風鼻烟 內外痔藥 痕氣烟絲 薄荷精 洋薑精 泡製瀉鹽 泡製瀉藥 極品香梘 治癩瘋藥 安胎藥 玫瑰香油膏 鰵魚肝油 白濁藥油 清潤瀉油 去腐肉解毒藥油 極品檀香油 極品玫瑰油 極品丁香油 極品八角油 極品荳蔻油 精製玉桂油 花露油 香花油 上品正薄荷油 桂花香味紅口唇膏 追風樟腦木油 精製松節油 頂上雙料正薄荷油 肥壯身體藥油 以上各款靈驗藥物不過就其有症可舉者畧為開列其餘異樣無名奇難之症各藥無不俱備如有新奇怪症請到本藥房問症施治余自大清道光廿二年到香港在中環開張大藥房今將四十載閱歷既深遂偏究中國水土深得其奧所有配製各等正藥俱是揀選上品製煉精工不敢稍存欺偽兼以近日價計便宜務期濟世益人與各家所售者大相懸別溯洋人在中華賣藥者固以本藥房為始創第一家即中華向洋人購藥者亦以本藥房為最馳名所製之戒煙精粉風行各省外埠疊蒙 列位大學士督憲撫憲各大人分驗著效陸續賞賜匾額前經佈告諒邀 洞鑒茲常有各等化學藥料製煉藥材器具外科合用器具治風癱半身不遂千人震頂好過水磨玻璃磚各款牙科料眼鏡牙物料器具新鮮洋痘種各款種洋痘刀試血氣穩獨步小腸氣夾出門浮水帶花露水灑頂好刀仔利器隔水炭氣漏映相藥水器皿電鍍金銀藥水器皿小兒奶餵牛奶糕各款洋酒呂宋烟菓子味糖菓荷蘭檸檬等水試酒及糖水高低玻璃尺皆有發售兼有粧臺各款玩物時樣各式什物與及所製各項藥料各國名家所製諸般藥料不能盡錄 本藥房原創在 香港中環泉憲署斜對門 一在英京反出治大街後 一在粵城西關沙基大街近分枝 一在上洋第二十四號南京路 一在福州南台廣東會館隔鄰 一在小呂宋第十四號橋頭兼擇殷實行店附寄各省各埠發售以便 貴客易於購買倘有行店無論在於何省遠處欲取各款藥料發售者請函致本局以便兌給務於原價酌減以便易於販賣得以廣行濟世是所厚望焉近有在外埠假冒本藥房招牌者不但希

瑞國洋面保險公司
敬啟者瑞西國洋面保險公司備實老本銀壹百萬員與瑞國喇公司同保險壹百萬員又與法國奈公司同保險壹百二十五萬員及法國公司同保險壹百萬員共成四百二十五萬員 本公司茲分設在香港特托味也洋行代出保單可保普天下各處海面船上貨物無意外之虞倘有不測則照例賠償保費相宜擬每百員計回經手用銀三十三員三毫三仙士外每百員實銀再奉回彩銀十員如 貴客投保者請移玉到本辦房面議
光緒七年 香港代理人味也洋行謹啟

禪臣保險公司
啟者禪臣公司現承命在本港代理凡諸路多化洋
面保險公司及德國萊士公司專保洋面保險所有
價錢規矩一律遵照本港與別家無異惟蒙諸君
光顧者其花紅每百圓先折去三十三圓三毫三仙
士後另送回三十圓且又每三個月派送一次今本
公司已在香港多年惟藉諸君光顧俾得本公司保
險日廣生意日多是所切望如諸君光顧請移
玉到本公司寫字樓面議或交上環恒信益號內譚
玉泉兄代收作爲實據 此佈
光緒七年八月初七日 香港代理人禪臣行啟

天祥洋行
各色顏料發客
啟者李嘯士甸晏臣茲我
設在英京專製各款上等正
色顏料創自百有餘年名馳中
外今特分枝在香港特托天
祥洋行權理專接定貨並有
現貨發客俾得利便富商遇
時採辦貨真價亦相宜如欲
光顧者請移玉到 天祥洋
行面議是荷 辛巳年元月
吉日李嘯士甸晏臣啟

有銀出揭
但必須有屋宇地段貨倉等爲按當方准信若欲揭銀者可將業契拈來查明親身到皇后大道第十三號門牌雲公司處即金寶銀行舊渣打銀行對面太古樓上面議可也
三〇四
雲公司啟
九月吉日

承辦福州茶厘捐納近
年各捐生最為踴躍接
捐者三處 一在粵省
西榮巷內餘慶里 一
在香港舊咸魚街慶豐
成行內 一在上海太
古碼頭長裕泰棧內如
欲捐者請到面議
粵東同慎長謹啟

廣 蓋自麟農嘗百草金櫃有良方藥丸一項製造多家各有不同惟本堂
之丸俱依秘傳良方不惜資本親自揀選上品正地道藥料精工監製
得法修煉成丸屢經試驗其功甚捷故敢傳於世利物濟人爲念並非
希圖射利實志在遠近傳揚本堂創自同治甲戌年四月間有已歷
多年曾蒙 士商遠傳中外頗馳名矣每月歲初二十六初九廿三日
照例照原價十份減其四份實收回六成以充工費之需踰期仍照
原價發售本堂之 戒煙無憂丸 烏雞白鳳丸 參茸衛生丸 鹿
茸寧神丸 寧心補腎丸 格外精微奧妙效若如神倘蒙 諸尊賜
顧請認香港南北行街口第壹間廣德堂養和軒招牌並分丸味庶不
至魚目混珠則本堂幸甚矣 光緒辛巳正月十九廣德堂謹啟

安泰公司洋面保險告白

啟者本公司承保各處洋海水面
船上貨物無意外之虞賠償事欸
悉照本公司定規辦理所有保費
按時價收實銀三份之二凡有貨
物要保往各埠者均可到來投保
諸君光顧請移玉到船政廳
左鄰海傍西邊門牌第八號九號
本公司樓上便是特此佈聞

光緒七年 正月初四日

安泰保險有限公司啟

鋪臣士爾
利爾柯爐保險公司

逕者普國士得天保險公司名鋪
利臣爾士柯爾爐共計科出現本
銀二百捌十萬圓其餘付充未有
限量倘遇不測代照數賠足茲分
設香港特託末士咪也洋行代理
專保中外房屋舖戶貨物及堅固
貨倉貨物無火燭之虞價甚相宜
所有保險規矩亦極妥善 諸君
光顧請移玉是荷

癸丑吉
光緒七年六月廿三咪也洋行啟

劉晉三鑲牙

啟者余習西醫鑲牙善法兼醫牙痛牙痼牙疳穿腮一切牙患均能立除世醫大小男婦內外方脈並奇難雜症教習及電學化學諸理發售膏丹丸散中外必效之藥其鑲牙之法係用洋來磁牙以金或銀或印度樹膠爲座若口內半齒無存皆能全副鑲回保其堅固自能咬筋嚼骨有若天然生就真假難分價極相宜妙不勝言牙有洞者補以金銀痛而深者脫之即可不痛以上各法如有變動包其修復謹此奉佈諸君賜教請移玉步館在中環皇家水車館背後街壹百零七號有鑲牙醫所扁頭便是 一館在省城布政司後街劉菊坡四舍弟接教均同一式 得化機軒主人晉三氏謹啟 四十年

循環日報

光緒二十八年壬午正月十一日 西曆一千八百九十二年二月十八日 第五頁 二拜禮

星相如神
世之談相命者多矣世之看相命者亦多矣欲得一慧眼者其主腦尋出用神揭開網不數言能將人畢生消受歷歷道出毫釐不謬宇宙間果有此異人哉予用是物色久之始知香港江門何鑑清先生乃有此神效其觀人也不相其皮而相其心其判命也不掉虛言而決實驗豈真胸有秦鏡照胡為予所薦諸友求先生論斷吉凶一者指目有神而如來之妙孔子云夫人不言言必有中可為先生移體也其由陰陽五行道理爛熟胸中不特觀人有準即將此理以醫人亦立能奏效也 先生舖在香港大街高陞戲院右側老招牌為記 吳崇遠題贈三

告
啟者香港中環同文街第三十七號門牌成利店報窮之數業蒙一泉憲推舉瑞記洋行未士俾士架辦理但各行店所有欠到成利數目者望祈早日交到瑞記洋行代理未士俾士架收好得業齊均派是所厚望焉此佈
光緒二十八年正月十七日
瑞記洋行未士架啟

告
啟者香港上環海傍廣和源號有煮了片煙舊大小銅鑊發售價亦相宜貴客光顧者請移玉步此佈
光緒二十八年正月十六日
廣和源謹啟

星相通神
南岳懶樵以星相問世久蒙海內諸公推許茲因新歲伊始特贈觀氣色半月不取分文倘果靈驗欲詳知後日福澤休咎則相金另議至星極數學命理筆金酌惠決不苛求以便揚名此佈
寓中環廣萬來客棧
光緒二十八年正月十六日
中華印務總局啟

新書
啟者現重排印王紫雲先生發國尺牘自九卷至十卷新行增入其中頗及近日俄事裝訂四厚本計銀四毫五仙仍照向時八卷原價而篇帙較前為厚三分之一想諸君子留心時務者必喜留置案頭以備閱焉
中華印務總局啟

軍器出售



啟者英國啟拿公司專做各款快鎗鎗碼子如林明頓碼地地勿咄呢碼碼波地碼且士打碼打雀碼吉林炮碼等以及銅帽急中急小急各款碼子所用之急大炮引并各樣火器物件招牌上有一獅頭為記曾在英國開張多年遠近馳名英國俄國法國并什港各國兵家有本公司之貨即如中國軍營更為人人信用皆因本公司之貨加料加工萬無一失且能命中至遠之故耳既叨各官商賜顧銷流日廣今於中國香港等處本公司專托未士俾士架洋行代為沽發以歸專一嗣後并不分托別家諸君或定或買請移玉到香港味也洋行探辦庶不有誤謹此佈聞
光緒二十七年孟冬吉日 英國啟拿公司香港味也洋行啟

習教
甘棠朱先生素精西文寓香港電線公司因設帳焉吾兒受業其門深蒙灌輸所學日進維新先生心存善誘之法啟沃有方願有志學藝者知所從遊焉
壬午正月吉日
味也洋行陳韻笙啟

告
啟者澳門下環街陳光裕堂子姪人眾司事亦多凡有揭借銀兩賒取貨物必須交到本堂陳國寶手收親筆簽名並給圖章方為實據若無圖章及的筆簽名均係輕信者自誤惟向經手是問與本堂無涉特此聲明免致後論
光緒二十七年十月初四日
光裕堂陳國寶佈告

客發炭煤
啟者香港中環永樂正街義和隆號常有安南隆號發售此炭質甚佳價亦相宜諸君光顧請移玉步此佈
光緒二十七年十二月十八日
義和隆謹啟

客發炭煤
啟者本店常有上等各埠煤炭發售甚相宜貴客賜顧者請至中環海傍鐵行左便寓浩泰隆內此佈
光緒二十五年正月十四日
怡生店謹啟

本局告白

啟者本局信設循環日報已歷有年局內一切事務皆我華人操權非別處新聞紙館可比是以特勉才優學博者主司厥事凡時勢之利弊中外之機宜皆得縱談無所拘制茲特於省會市鎮及別府州縣并外國諸埠凡我華人所駐足者皆有專人代理如各行店及外埠士商欲惠顧本局新聞紙者請就近代理人處先為掛號自當如期送至決不有誤謹將各埠代理人開列於左
省城十六甫公所羅少朋先生
聯興街廣隆信館 范卓卿先生 榮陽大街利昇信館沙面瑞記洋行 澳門源安信館 澳門廣合和行 福州乾記洋行 上洋仁記洋行 九江招商局 橫濱一百四十二番東同泰行 舊金山 星架坡 新金山 天津 寧波 漢口 台灣 廈門 廣東 佛山 此數埠俱由信館寄遞 光顧者請至本局掛號是荷
光緒二十七年十月十七日
香港希士洋行謹啟

賣平料顏布帆
啟者本行常有英國上等帆布出賣價值格外相宜貴客欲採買者不拘多少或一至十疋均無不可并有上等色品紅藍各色顏料染料價甚相宜特此佈聞 貴客光顧懇請移玉到本行面議是荷
光緒二十七年十月十七日
香港希士洋行謹啟

立刻止痛
查莊主人外科藥水每樽銀二毫能治皮膚百病乳癰胎毒頑癬汗斑疥癩痛癢皮膚癢癢風骨節麻木無名腫毒并湯火跌打蛇虫傷百足咬之類凡極痛者當面可試立刻可止一寄在省城十一甫保濟堂代賣一在香港上環大馬路街口應記錢樓代賣
十一月吉日 查莊主人謹啟

售發條鉛黑
啟者本公司雙乳嚙黑鉛條是上等好貨甚為合用專託香港味也洋行發售並無分託別家 貴客光顧請到味也洋行面議價目相宜常有便貨特此佈聞
光緒二十七年八月
味也洋行代啟

告
啟者本局信設循環日報已歷有年局內一切事務皆我華人操權非別處新聞紙館可比是以特勉才優學博者主司厥事凡時勢之利弊中外之機宜皆得縱談無所拘制茲特於省會市鎮及別府州縣并外國諸埠凡我華人所駐足者皆有專人代理如各行店及外埠士商欲惠顧本局新聞紙者請就近代理人處先為掛號自當如期送至決不有誤謹將各埠代理人開列於左
省城十六甫公所羅少朋先生
聯興街廣隆信館 范卓卿先生 榮陽大街利昇信館沙面瑞記洋行 澳門源安信館 澳門廣合和行 福州乾記洋行 上洋仁記洋行 九江招商局 橫濱一百四十二番東同泰行 舊金山 星架坡 新金山 天津 寧波 漢口 台灣 廈門 廣東 佛山 此數埠俱由信館寄遞 光顧者請至本局掛號是荷
光緒二十七年十月十七日
香港希士洋行謹啟

中外保險公司告白

啟者本公司將一千八百八十年西曆五月號起至一千八百八十一年四月三十號止全年所溢之息派回各股東老本息銀二分算凡各寶行及各貴客不拘有無股份憑願本公司生意者實收銀每百員送同花紅銀二十大員定於七月初十日開派至期之日請至本辦房領取如下半年生意與隆花紅再有多派凡到買辦者不拘早晚及禮拜日寫明保險若干交來本公司辦房作為實事特字通知
辛巳六月廿中外眾國保險公司司理人喇啟

是頭回
竊以私竊之流毒深而為禍烈也豈無秦樓楚館未足以困英雄豈無舞榭歌臺未足以工斌媚遂乃獨開生面洞設狐狸半號掩門地窩蛇蝎情同鑽穴謬為奇貨之居假託出車慣作私登之龍朱門窮幾多方而誘以私奔縹緲委百計而使無完行芙蓉臉吐購以黃金豈意葩開投以白水奶媽新到治味先嘗水雞初來鬼頭作引街頭爛語都云貨出外江屋角偷窺道是淘真古井翻翻然往買寶然來會幾何時進士聞其族蒙羞嗟嗟誰非人子誰無父母君子仁人忍令私竊之禍蔓延至此然不為已然者惜猶為未然者懼也又況淫人妻女轉盼而妻女淫人禍人子孫旋踵而子孫受禍君自入彀悔之已遲道自循環網原不漏焉若未犯者先防失足已犯者及早回頭守清白之家風存本來之面目之為得也且夫抱玷者人之自孽也猛省者人之轉機也陷溺不返者小人之故態也補救多方者君子之心也用心也非不揣冒昧痛下針砭效棒喝於當頭無旁觀而袖手庶幾共出迷津齊歸覺路以私竊為苦海視私竊為畏途毋耽頃刻風流毋墮公麼孽障入私竊而擒首惡利己即以利人責私竊而許自新修善即以修福大開方便廣積陰功則私竊之毒旋消私竊之禍永息矣易勝厚幸歟
憫時道人拜稿

告
啟者中環皇后大道門牌六十四號永寶昌所有舖底家私什物現經頂與忠信堂承受下吉開張其承寶昌前時所欠附項往來各數俱歸永寶昌舊人支理與忠信堂無涉嗣後生意興隆與永寶昌無關特此佈聞
光緒二十八年正月
初五日忠信堂謹啟

告
啟者中環皇后大道門牌六十四號永寶昌所有舖底家私什物現經頂與忠信堂承受下吉開張其承寶昌前時所欠附項往來各數俱歸永寶昌舊人支理與忠信堂無涉嗣後生意興隆與永寶昌無關特此佈聞
光緒二十八年正月
初五日忠信堂謹啟

告
啟者中環皇后大道門牌六十四號永寶昌所有舖底家私什物現經頂與忠信堂承受下吉開張其承寶昌前時所欠附項往來各數俱歸永寶昌舊人支理與忠信堂無涉嗣後生意興隆與永寶昌無關特此佈聞
光緒二十八年正月
初五日忠信堂謹啟

告
啟者中環皇后大道門牌六十四號永寶昌所有舖底家私什物現經頂與忠信堂承受下吉開張其承寶昌前時所欠附項往來各數俱歸永寶昌舊人支理與忠信堂無涉嗣後生意興隆與永寶昌無關特此佈聞
光緒二十八年正月
初五日忠信堂謹啟

貨倉租賃

啟者本棧有石貨倉一座倉地潔淨四面通氣安頓貨物可無朽壞之虞并有木馬頭一座凡渡船貨艇均可泊泊不拘禮拜早晚隨時上落棧租便宜諸尊光顧請移玉到本棧面議特此佈聞
壬午年正月吉日
石塘咀集益棧謹啟

告
啟者機利文新街門牌第一號輪盛盛杭生意目下停止清算數目本號所有欠到各行賬數銀兩祈即早日到來掛號以便清結限期正月初十日為止過期不掛號者視為廢數與本號無涉特此聲明免致後論
壬午年正月
初四 輪盛店啟

客發煤油西廣
本棧源信昌字號開設省城花地口專自採運廣西質純出產油煤發售此煤質堅烈其氣力與金山雪梨等油煤無異輪船機器甚為合用價亦便宜倘欲賜顧請至本棧或河南金花廟前街源信昌與司理人商議或到香港中環成興號館看辦議價亦可
壬午年正月
羊城花地口源信昌煤棧謹啟

告
啟者中環皇后大道門牌六十四號永寶昌所有舖底家私什物現經頂與忠信堂承受下吉開張其承寶昌前時所欠附項往來各數俱歸永寶昌舊人支理與忠信堂無涉嗣後生意興隆與永寶昌無關特此佈聞
光緒二十八年正月
初五日忠信堂謹啟

告
啟者中環皇后大道門牌六十四號永寶昌所有舖底家私什物現經頂與忠信堂承受下吉開張其承寶昌前時所欠附項往來各數俱歸永寶昌舊人支理與忠信堂無涉嗣後生意興隆與永寶昌無關特此佈聞
光緒二十八年正月
初五日忠信堂謹啟

告
啟者中環皇后大道門牌六十四號永寶昌所有舖底家私什物現經頂與忠信堂承受下吉開張其承寶昌前時所欠附項往來各數俱歸永寶昌舊人支理與忠信堂無涉嗣後生意興隆與永寶昌無關特此佈聞
光緒二十八年正月
初五日忠信堂謹啟

告
啟者中環皇后大道門牌六十四號永寶昌所有舖底家私什物現經頂與忠信堂承受下吉開張其承寶昌前時所欠附項往來各數俱歸永寶昌舊人支理與忠信堂無涉嗣後生意興隆與永寶昌無關特此佈聞
光緒二十八年正月
初五日忠信堂謹啟

正月初十日禮拜壹入口船頭行情如左

各船開行日期列

潮南合沽大糖六百件

又沽草菓五十担

光緒八年正月十壹日早

此紙由中華印務總局刊